

LA TARDE—POSADAS (MISIONES), Noviembre 3 de 1930

PROGRESO EN EL TERRITORIO

Acaba de regresar de Buenos Aires el gobernador de Misiones coronel Enrique R. Pilotto, quien fué a la capital de la república con objeto de realizar gestiones encaminadas a resolver ciertos problemas de palpitante actualidad para el territorio.

El coronel Pilotto, ha encontrado amplia acogida en las esferas del gobierno provisional en forma que sus iniciativas han sido bien recibidas y con la sincera promesa de apoyo. Sabemos que en tal sentido, viene el gobernador del territorio plenamente satisfecho. Ha obtenido del gobierno de la República, la palabra de cooperar abiertamente para impulsar el progreso de Misiones. Ese progreso, se comenzará de inmediato iniciándose la construcción de diversas redes camineras en el interior. Sabemos que conforme a las indicaciones del gobernador, la dependencia local de Puentes y Caminos, ya recibió orden de tomar personal para proseguir la construcción y el arreglo del camino Posadas-San Ignacio y Corpus y Posadas Apóstol.

También se estudiará enseguida la construcción de diversos puentes en el interior y se proyectará el arreglo de otras rutas camineras. La noticia será recibida con agrado.

El problema caminero de Misiones deja mucho que desear. No obstante lo que se habló de política caminera, los caminos siguen siendo hoy como eran ayer, una pesadilla para los pobladores. Unas cuantas lluvias bastan para ponerlos en condiciones intransitables y de ese modo queda virtualmente interrumpida la comunicación por vía terrestre. Y lo que necesita Misiones—ya lo dijo este diario muchas veces—es que se construyan caminos a prueba de temporales para que sirvan tanto en verano como en invierno y para que la plata que se invierte en ellos resulte de algún provecho.

La preocupación del gobernador coronel Pilotto en el sentido de dotar de caminos buenos al territorio, la consideramos muy plausible y le dispensamos nuestras simpatías y el mejor elogio.

Superintendencia del gobernador

Las reparticiones públicas

Según se nos ha informado, el gobernador del territorio por autorización del gobierno provisional, ejercerá una superintendencia activa y directa sobre las diversas reparticiones públicas que se hallan en el territorio. Tal superintendencia tiene por objeto vigilar de cerca el regular funcionamiento de esas dependencias, así como estar al corriente de sus procedimientos y resoluciones.

Como hay aquí ciertas reparticiones que necesitan esa fiscalización, consideramos muy acertada la resolución del gobierno provisional, pues con ella se podrá llegar a buenos resultados.

Promesas

Copia del telegrama recibido de la delegación destacada en Buenos Aires por la Asociación Argentina de Plantadores de Yerba Mate

«1º Noviembre de 1930.—Presidente Asociación celebró anoche prolongada conferencia con Pre-

Foot-ball

Sp. Colombo v. Independiente

Laborioso ha sido el triunfo obtenido ayer por el conjunto superior de Sp. Colombo, enfrentando al entusiasta once de Independiente.

Este último haciendo derroche de un caudal enorme de entusiasmo con el que compensó su escasa técnica, logró equilibrar la lucha y hasta por momentos dominar, a pesar de que antes del match asignárasele escasa chance para oponer resistencia a su fuerte rival.

El encuentro fué bonito e interesante y mantuvo latente el entusiasmo en los aficionados du-

La revolución del 6

CAPITAL FEDERAL, 6—Ha motivado animados comentarios la reseña publicada en el diario «La Nación» de ayer por el teniente coronel Rottger, sobre los antecedentes de la revolución del 6 de Setiembre. En dicho documento que es sumamente interesante, el mencionado jefe militar revela una serie de incidencias que se produjeron y que atestiguan la manera como procedió el general Uriburu.

La desocupación obrera

CAPITAL FEDERAL, 3—El presidente del Departamento Nacional del Trabajo presentará al ministro del interior una nómina de los obreros desocupados, determinando los oficios Esa nómina será estudiada por el gobierno con objeto de buscar la forma de conjurar la desocupación con varias obras públicas.

Falsa alarma en la policía

CAPITAL FEDERAL, 3—En la dependencia del ex-jefe de investi-

El presidente del Brasil hizo declaraciones políticas. Se propone hacer un gobierno de orden y capacidad administrativa. — Los ministros

Los recientes terremotos de Italia causaron 21 muertos y más de 400 heridos. Los daños materiales ascienden a 270 millones de liras

La desocupación obrera en el país. El gobierno provisional tomará medidas para disminuir el porcentaje

CAPITAL FEDERAL

El proceso al gobierno depuesto

CAPITAL FEDERAL, 3—El juez federal doctor Jantus con la colaboración del fiscal doctor Gondra y del secretario señor Cazón, proseguirá esta semana la tramitación del proceso al ex-presidente Irigoyen y sus ex-ministros. Los antecedentes acumulados por la comisión investigadora, permiten al fiscal doctor Gondra, ampliar la querrela en forma que la justicia pueda citar a comparecer a los acusados. Es posible que en esta semana se tomen varias declaraciones indagatorias a los ex-ministros.

Los azucareros tucumanos

CAPITAL FEDERAL, 3—Anuncian de Tucumán que el próximo jueves emprenderá viaje a Buenos Aires una delegación de azucareros presidida por el interventor nacional doctor Castillo. Dicha delegación hará gestiones ante el gobierno provisional en favor de la mencionada industria.

Reorganización radical

CAPITAL FEDERAL, 3—Se proyecta en Rosario la realización de una asamblea con objeto de resolver la reorganización del radicalismo en todo el país. Han sido invitados los doctores Pueyrredón, Sagüier y Tamborini. Este último ha manifestado que sólo trabajará por la reorganización con los elementos que expresaron su disidencia con el ex-presidente Irigoyen.

Contra los maleantes

CAPITAL FEDERAL, 3—Las autoridades de la provincia de Buenos Aires iniciaron una activa campaña para perseguir a los elementos maleantes diseminados en dicha provincia y que en su mayoría se dedican al contrabando.

Las economías

CAPITAL FEDERAL, 3—El ministro de hacienda ha expresado nuevamente a sus colegas de gabinete

la necesidad de introducir las mayores economías para equilibrar el presupuesto. Entiende el doctor Pérez que solo así puede lograrse el objetivo que persigue el gobierno provisional.

En los cementerios

CAPITAL FEDERAL, 3—Con motivo del día de los muertos, el sábado y ayer se vieron muy concurridos los cementerios.

BRASIL

Las declaraciones del presidente

RIO DE JANEIRO, 3—Han sido muy bien recibidas por la opinión las declaraciones políticas hechas por el presidente provisional, doctor Getulio Vargas. Este dijo que el triunfo de la revolución señala el comienzo de una nueva era para el Brasil ya que terminó con el movimiento la existencia de un gobierno impopular y antipático.

El nuevo ministerio

RIO DE JANEIRO, 3—El doctor Vargas ha designado su ministerio confiando la cartera del interior al doctor Oswaldo Aranha, que tuvo destacada actuación en la revolución. De hacienda, al señor José María Wintker; Guerra, coronel Goes Monteiro; Industria y Agricultura, señor Moraes Barros; Relaciones Exteriores, señor Mello Franco. El presidente tiene el propósito de organizar un gobierno de orden que se imponga desde el primer momento por su capacidad administrativa.

MÉJICO

ASESINATO DE BANDOLEEROS

MÉJICO, 3—En la campaña de las autoridades contra los bandoleros, la policía dió muerte a dos conocidos jefes de bandas que te-

nían en su haber numerosas fechorías. Otros bandoleros se internaron en los montes donde son perseguidos.

ITALIA

Las víctimas de los terremotos

ROMA, 3—Las informaciones oficiales sobre los últimos terremotos, dan cuenta de que los perjuicios materiales se calculan en 270 millones de liras. El número de muertos es de 21 y el de los heridos pasa de 400.

PERÚ

El gobierno brasileño

LOMA, 3—La junta militar de gobierno, resolvió reconocer al nuevo gobierno del Brasil que resultó triunfante en la reciente revolución.

FRANCIA

Periodo de sesiones

PARIS, 3—Se anticipa para mañana, una sesión borrascosa en la cámara con motivo de la inauguración del período parlamentario. Los comunistas se proponen interpelar al gobierno ciertos asuntos y especialmente, sobre la última huelga minera. También tienen el propósito de combatir los proyectos financieros.

El discurso de Mussolini

PARIS, 3—Los diarios de esta capital siguen haciendo comentarios en torno al discurso pronunciado por el señor Mussolini y en el que el jefe del gobierno italiano hizo algunas declaraciones sobre la paz en Europa. Estiman que el señor Mussolini, ha vertido frases poco oportunas en el momento en que con tanto empeño se busca eliminar las guerras en el mundo.

“EL RELICARIO”
MEDIAS
Avisa a su distinguida clientela y al público, que ha recibido un variado surtido en calzaditos para niña, niño y bebé. Lo más completo en estos renglones.
Antes de hacer sus compras pase por “El Relicario”
BUENAS OPORTUNIDADES
Colón 236 Teléfono 348 Posadas

Comercial Hotel
ISIDRO MONTANER E HIJOS
C. PELLEGRINI 46 BUENOS AIRES
SITUADO EN EL CENTRO DE LA CAPITAL—REGIAS HABITACIONES, DESAYUNO, ALMUERZO, CENA, SANO Y ABUNDANTE \$ 5 Y 6 POR DIA
A familias y largas estadias precios convencionales
Acordamos crédito a los maestros

FARMACIA SAN JOSE
PRECIOS RAZONABLES
Del Dr. B. S. Ondarra QUIMICO Y FARMACÉUTICO
FARMACIA DE TURNO
DESDE EL DOMINGO 2 HASTA EL DOMINGO 9
COLON Y SARMIENTO—U. T. 509—FRENTE AL PALACR HOTEL—POSADAS

rante todo su transcurso. La victoria obtenida por el equipo blanquirrojo puede considerarse como justa y merecida por su superioridad y por el dominio apenas perceptible que ejerció sobre su adversario, pero el público reconociendo el esfuerzo realizado por los rojos recibió con cierta frialdad la obtención del goal del triunfo, por la forma deslucida de conseguirlo y por ser ya en las postrimerías del match cuando independiente a fuerza de corazonó mantenía sus posiciones.

Puesta en juego la pelota se notó movilidad en las acciones como también que la lucha sería reñida e interesante. A los pocos minutos del comienzo González rechazó la pelota por elevación enviándola sobre la valla roja

donde la obtuvo Leguizamón quien con un tiro bajo y cruzado abrió el score. No se amilanó ante este contraste Independiente y redobló sus esfuerzos a fin de conseguir el empate que lo consiguieron pocos minutos después en la siguiente forma: Aguerreberre en el centro del field se posesionó de la pelota y después de sortear a dos adversarios cortó hacia adelante a Ocampo, quien a la carrera y a pesar de ser hostigado por Osorio, venció a N. González con un tiro de regular potencia. Nuevamente en la ofensiva los rojos lograron sacar ventajas, Zapelli se apoderó de la pelota y después de correrse breve trecho tiró al arco rebotando en el travesaño y volviendo al field donde Quiroga de cabeza la impulsó hacia la valla nuevamente

haciéndola trasponer la línea del goal.

Apenas reiniciado el juego después del descanso reglamentario, Leguizamón al recibir un medio pase de Pérez igualó posiciones. Paltando cinco minutos para finalizar el match, Cáceres en su afán de impedir que Pérez rematase con éxito una jugada, le hizo víctima de un foul dentro del área penal, infracción que penada por el referee y hecha efectiva por Pérez significó la obtención del triunfo. Podesley, el arrojado guardavalla que fué la figura cumbre de su equipo nada pudo hacer para impedir que la pelota impulsada con regular violencia y en forma harto esquinada, se introdujera en el arco.—Los cuadros formaron en la siguiente manera:

Sportivo Colombo: N. González;

González y Osorio; Noguera, Pernández y Vinsac; Espíndola, Bejarano, Leguizamón, Vargas y Pérez.

Independiente: Podesley, Cáceres y Suárez; Samudio, Aguerreberre y Bianchi; Ocampo, Quiroga, Fernández, Maciel y Zapelli.

El referé señor Franco dirigió el encuentro con un acierto digno de encomio.

Gobernación
Posadas, Noviembre 1º de 1930
Hallándose de regreso S. E. el señor gobernador del territorio, coronel don Enrique R. Pilotto, el secretario de la Gobernación de Misiones, a cargo del Despacho,
DECRETA:
Art. 1º.—Queda en posesión del

Bolsas vacías
ARPILLERA
HILO PATENTE ITALIANO
ESCUDERO, DUFOUR & Cía.
Compradores de Yerbas Canchadas
San Lorenzo 316 Posadas
Teléfono 673

La buena preparación de RECETAS, con Drogas de reconocida pureza es la característica de la FARMACIA DEL INDIÓ que atiende personalmente su propietario SAMUEL ACUÑA, Químico Farmacéutico.
DEPOSITO Y REPRESENTACION DE LOS PRODUCTOS BAYER
FELIX AZARA 899. SAN MARTIN.

Gobierno S. E. el señor Gobernador titular, coronel Don Enrique R. Pilotto.

Art. 2º.—Comuníquese, publíquese y dese al Registro Oficial.— Firmado: José Manuel López, Secretario Encargado del Despacho.— Firmado: Gayetano Castellí, Oficial Encargado de Secretaría.

Posadas, Noviembre 1º de 1930

El gobernador de Misiones

DECRETA:

Art. 1º.—Pasen al desempeño de sus cargos respectivos el señor Secretario de la Gobernación D. José Manuel López y el señor Oficial de la misma D. Cayetano Castellí

Art. 2º.—Refrendará este decreto el Encargado interino de la Oficina de Entradas y Salidas, D. Enris Díaz.

Art. 3º.—Comuníquese, publíquese y dese al Registro Oficial.— Firmado: E. R. Pilotto.—Fdo: Enris Díaz.

Nueva red telefónica

Ayer ha quedado librada al servicio público, la red telefónica que una nuestra capital y las demás localidades del territorio, con Mártires (Bonpland Norte). La inauguración de esta línea, llena un nuevo capítulo en el programa trazado por la Internacional de Teléfonos S. A. programa que se va desarrollando con una actividad digna del mejor encomio. Mártires cuenta ya con quince abonados.

VIDA SOCIAL

D. Pedro Núñez.

En compañía de su distinguida esposa señora Elisa Acuña de Núñez, ha regresado a esta ciudad por el tren del sábado, el estimado conveino y fuerte industrial yerbatero señor Pedro Núñez luego de haber realizado una larga gira visitando las principales ciudades de España y otras capitales del Viejo Mundo. El señor Núñez y su esposa, se han instalado en su residencia del Establecimiento Santa Inés, donde pasarán una temporada.

Nos complacemos en saludarlos.

La tenida del Alacrán Club

Con el mayor éxito y en un ambiente de sana y alegre camaradería, se realizó el sábado último en los yerbales del señor Mutinelli, en Garupá, la tenida del Alacrán Club. Los anticipos que hicimos sobre el menú, resultaron un pálido reflejo ante la realidad. Más de cincuenta miembros activos y no activos, participaron de la agradable fiesta.

Conferencia

En los salones de la Escuela Normal, dió el sábado su conferencia sobre el tema: «El niño, su

educación moral», la educacionista señora Delia J. L. de Milani, la que estuvo muy feliz en su disertación, haciendo atinadas consideraciones que merecieron la aprobación de los presentes

Pic-nic de la Escuela de Artes y Oficios

En el Parque Adam, se llevó a cabo el sábado el pic-nic organi-

zado por la Escuela de Artes y Oficios, del que participaron numerosos invitados.

Día de los muertos

Como en años anteriores, el día consagrado al recuerdo de los muertos lleó enorme concurrencia al cementerio. Las tumbas que guardan los restos de los seres queridos fueron cubiertas de flores.

FERRARI Y VERNENCO ALMACEN DE RAMOS GENERALES

Carbón

\$ 1.50 LA BOLSA

Reparto a Domicilio

VENTAS: Al por mayor y al detalle PEDIDOS: Teléfono 757

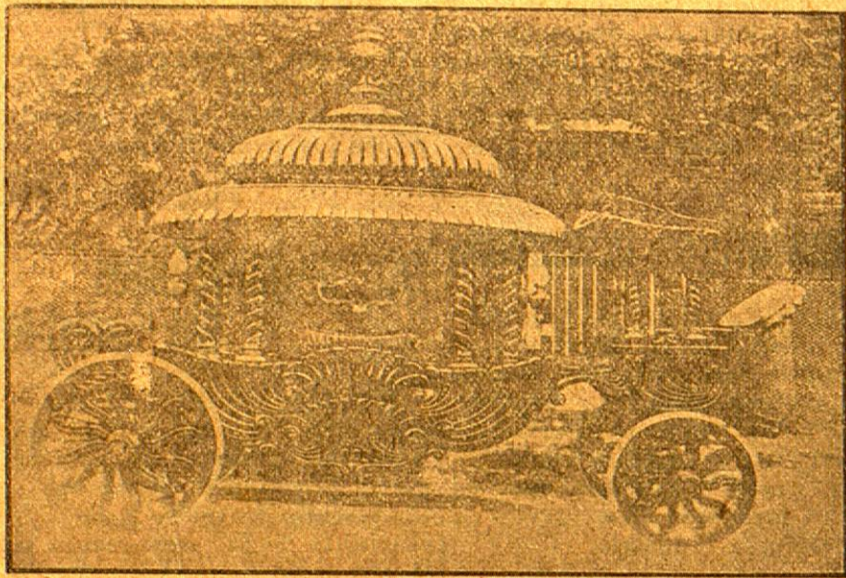
Colón 491-99

POMPAS FÚNEBRES

ANDRÉS CARABALLO & Cía.

Calle San Martín 555

Teléfono 530



Esta empresa comunica al Público en general que necesita de sus servicios, que tiene siempre disponibles, tanto de día como de noche desde el más modesto hasta el de más alta categoría en SERVICIOS FÚNEBRES. Tenemos 46 clases de Capillas ardientes, todas eléctricas y ataúdes de todas clases y medidas. CARROZAS FÚNEBRES de todas categorías. BLANCAS y NEGRAS, para poder elegir cuando el caso lo requiera. Todo está a la vista de los clientes.

SERVICIOS ESPECIALES de la CASA para PERSONAS MODESTAS Cajón para adultos blanco o negro. Capilla arde... blanca con candelabros blancos, y negra con candelabros dorados, Cristo, velas, plantas, etc y coche fúne. blanco o negro con ángeles o vírgenes en las columnas \$ 40.— Cajón para adultos. Blanco y Coche Fúnebre Blanco > 25.— Cajón para adultos. Negro y Coche Fúnebre Negro > 25.— Cajón para adultos... \$ 8.— Cajón para ancianos > 5.— Entajados de madera y hierro desd. > 5.— Cruces de madera y hierro con esultura para sepultura > 5.—

Esta casa, que cuenta con capillas ardientes modernas, no utiliza trapos por razones de higiene ATENDIDA PERSONALMENTE POR SUS PROPIOS DUEÑOS CON FEMERDA ATENCION Y PRONTITUD.

Facilidades de pago Andrés Caraballo & Cía. San Martín 555 Teléfono 530

El Nuevo

Rugby "4-07"

Sucesor del famoso RUGBY CUATRO, el nuevo RUGBY "4-07", construido por DURANT, brinda nueva belleza moderna; nuevo confort y suavidad de marcha; nuevas sensaciones de velocidad, aceleración y funcionamiento, mientras sigue conservando las viejas cualidades de seguridad, solidez, duración y economía que han dado a la marca RUGBY tan sólidos prestigios.

Véalo en la Agencia Rugby Durant más cercana, y ensáyelo sin compromiso.

RUGBY

Solicite catálogos y demostración sin compromiso

SIMON STURICH Y Cía.

COLON 368

Características

Nuevo motor Continental de 49 H. P., con culata "Pyrodine" antidetonante, pistones "Isométricos". — Nuevas carrocerías de acero y madera, tipo "box-tits". Nuevas y hermosas combinaciones de colores. Mts. 2,82 de distancia entre ejes. Nuevos frenos Steeldraulic patentados, de expansión interna, a las 4 ruedas. Nuevos feros de frente con foco regulable a dal. Nuevo control termostático de la temperatura del motor. — Nuevo sistema de alimentación por bomba. Indicador eléctrico de nivel de nafta. Nuevo tablero de instrumentos con controles a presión. Ceradura coincidental para la ignición. Herrajes enchapados en cromo. — Cuatro amortiguadores hidráulicos — Paragolpes delantero y trasero. — Voci eléctrica ornamental colocada en el frente del radiador. — 5ta. llanta de auxilio y cubierta armada.

Transportes Rizo

Señor comerciante: al hacer sus pedidos de mercaderías a Buenos Aires, sírvase ordenar entreguen las notas de empaque a "TRANSPORTES RIZO", Uriarte 1.89 U. T. 2181, Chacarita. Nuestro servicio F. Lacroze-Alto Paraná es el más rápido y cómodo. Servicio especial de Encomiendas Alto Paraná Buenos Aires, Santa Fé 427 Posadas (Misiones). — JACOBSEN HERMANOS.

SE VENDE

una casa con comodidad para negocio y familia, situada en la calle

BOLIVAR 468-470

Frente a la Municipalidad

Tratar en la misma casa

CARPINTERÍA MECÁNICA

"El Porvenir"

De BERNARDO ESPINDOLA

Se hacen trabajos de carrocería y obra blanca. Precios sin competencia.

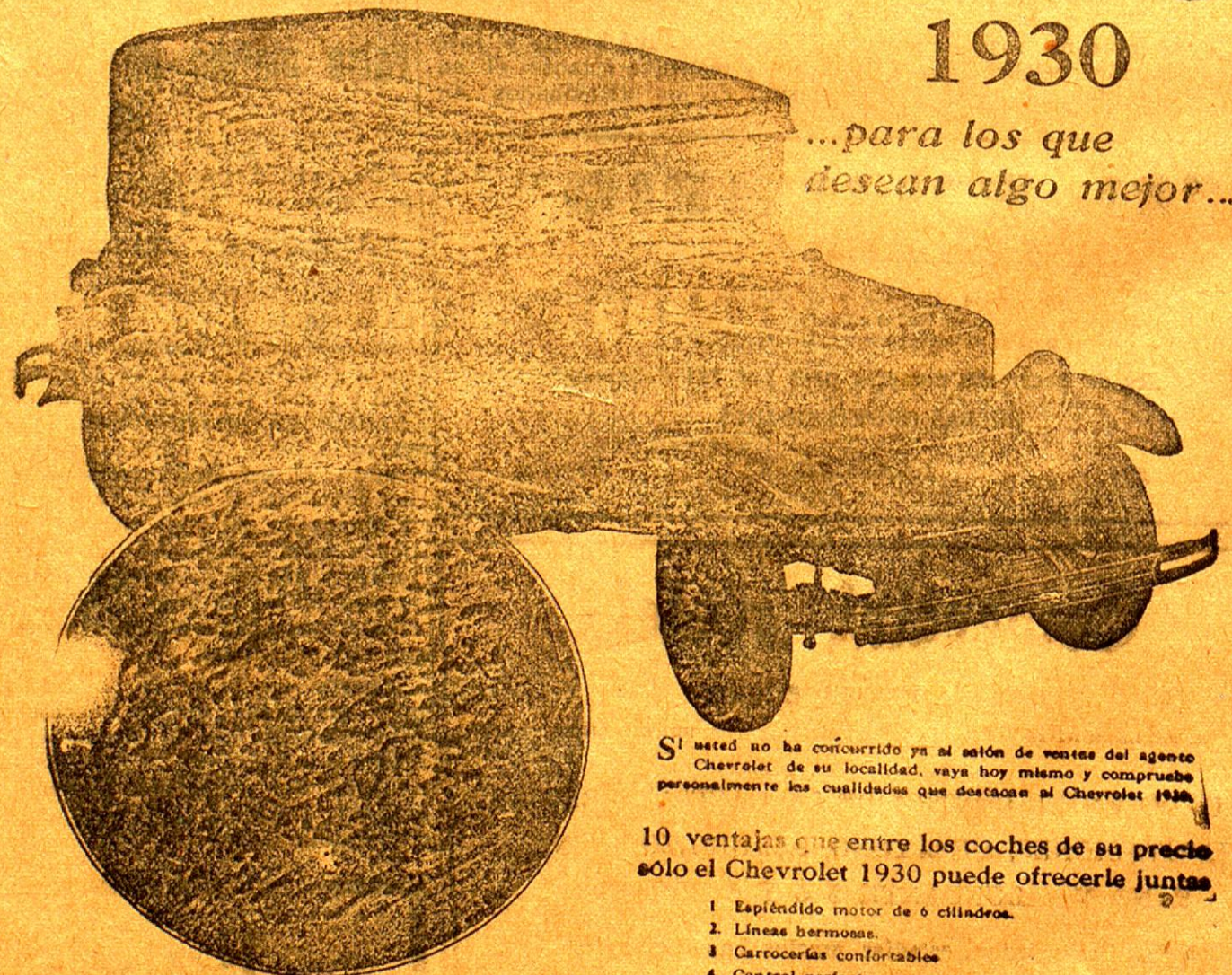
Avenida Mitre y San Lorenzo Teléf 858

Miles de automovilistas comentan con unánime entusiasmo las características del

CHEVROLET 6

1930

...para los que desean algo mejor...



Si usted no ha concurrido ya al salón de ventas del agente Chevrolet de su localidad, vaya hoy mismo y compruebe personalmente las cualidades que destacan al Chevrolet 1930.

10 ventajas que entre los coches de su precio sólo el Chevrolet 1930 puede ofrecerle juntas

- 1. Espléndido motor de 6 cilindros.
2. Líneas hermosas.
3. Carrocerías confortables.
4. Control perfecto.
5. Pique y silenciazo andaz.
6. Seguridad.
7. Economía.
8. Características de coche grande.
9. Producto de la General Motors Argentina.

Precios desde \$ 2.360 hasta \$ 3.225 slw. Buenos Aires.

Agente Posadas: Sánchez y Rojas

PRODUCTO DE LA GENERAL MOTORS ARGENTINA

¿Sabe usted cuál de estos COMBUSTIBLES CONVIENE MÁS a su Tractor?

Petróleo Tracto, Gas Oil, Diesel Fuel Oil...

NUESTROS combustibles líquidos libres de residuos, de graduación constante, son los más indicados para obtener el máximo de economía, eficiencia y seguridad en los motores de combustión interna.

Ofrecemos hoy productos superiores porque durante 61 años hemos perfeccionado constantemente nuestros métodos de

producción y refinamiento. Además nuestro sistema de distribución en toda la República le asegura a Vd. entregas rápidas. ¿Sabe Vd. qué combustible conviene más a su motor? Escribanos hoy, indiquenos la marca y características de su motor y le recomendaremos el más conveniente.



WEST INDIA OIL COMPANY

PETROLEO

TRACTO

Use También "STANDARD" MOTOR OIL



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2016" del CEHIPE.

MISIONES PROVINCIA

PARQUE DEL CONOCIMIENTO

BIBLIOTECA PUBLICA DE LAS MISIONES

Juan B. Mola y Cía.

Casa Importadora — Almacén por Mayor

Especialidad en yerba argentina marca «MOLA» (Registada). — Agentes de la Cia. Nacional de Seguros LA AGRARIA. — Concesionarios de los productos de la Cervecería Argentina QUILMES, orgullo de la industria nacional, las insuperables cervezas CRISTAL, BOCK, CHOPP (CRISTAL) y EXTRACTO DE MALTA QUILMES, del acreditado vino LEPANTO el que más se vende en el Territorio, y de las famosas Cajas de Seguridad SANTA MARIA.

PRODUCTORES DE MADERAS

Navegación a vapor del Alto Paraná, de Posadas a Puerto Mández y escalas, servida con el cómodo

Vapor «IBERA C.»

con salidas fijas de Posadas, los días 1, 11 y 21 de cada mes.

Casa Central en Posadas (Misiones) — Escritorio en Buenos Aires
Santa Fé 413/19. Bm. Mitre 1265

Banco de Londres y América del Sud

Casa Matriz: 6, 7 y 8 Tokenhouse Yard, Londres
Establecido en 1862
Capital y Fondo de Reserva £ 6.540.000 Esterlinas
Afiliado con **Lloyds Bank Ltd.**
Sucursales propias en la Argentina:
Buenos Aires, Avellaneda, Bahía Blanca, Rosario, Mendoza, Córdoba, Concordia, Tucumán, Paraná, Azul, Tres Arroyos, Santa Fé.
Sucursales en Paraguay, Uruguay, Brasil, Chile, Colombia, Francia, Portugal y Bélgica.
Agencia en los EE. UU. de América.
Directamente relacionado con el **Unión des Banques Suisse**
Agentes en todas las partes del mundo.
Sucursal Posadas: Calle Bolívar 277 - 287
Dirección telegráfica: LONDONBANK Casilla de Correo No. 1
Horario de Invierno: Días hábiles: De 10 a 15
Sábados: De 10 a 12 horas.

COMPRE LO MEJOR, ECONOMICAMENTE

En la Gran Tienda y Zapatería «LA PORTEÑA»

Las oportunidades de hoy:

- Tobralco, la tela ideal para todos los usos, estampados y lisos, el mt. \$ 1.75
- Tarantulle popular, el tejido sin rival para lencería fina 0.95
- Tarantulle fine, el metro 1.50
- Bunty, lino de algodón estampado, el metro 1.45
- Blin liso imitación hilo en colores de moda, el metro 0.80
- Blin liso de hilo 1.20
- Crep satin de seda negra para tapado, el metro 6.90
- Mosquiteros de tul — De una plaza 6 metros de vuelo 4.50
- De 2 plazas 9 1/2 metros de vuelo 8.—

Gran Tienda «La Porteña» de Palombo Hnos.
Buenos Aires N.º 200 — Teléf. 958 — Posadas

DEUTSCHES Waren Haus

Ferretería, Pinturería y Bazar

—DE—
JOSE SCHOLZ

YA SE TRASLADÓ A SU NUEVO LOCAL PROPIO EN LA CALLE SANTA FÉ, UBICADO ENTRE LA PANADERIA DE LOS SEÑORES SARUBBI Y KUSSROW Y LA AGENCIA DE VAPORES DE MIHANOVICH.

SE ESTA RECIBIENDO UN NUEVO E IMPORTANTE SURTIDO DE MERCADERIAS QUE SE VENDERAN A PRECIOS MUY ACOMODADOS.

Ruego visitar mi nuevo local

Atención

En la nueva Farmacia Vicario, situada en la calle Bolívar, local que ocupaban las ex-farmacias de Padrós y chio, encontrará el público un surtido completo de

Drogas frescas, recién recibidas. de marcas patentadas; Perfumería legítima; Artículos de Fotografía, Óptica, ortopedia. Antisépticos y asepticos al autoclave.

La mejor garantía que puedo ofrecer a mis favorecidos, es mi permanencia constante en la farmacia.

Modicidad en los precios

AURELIO VICARIO
Farmacéutico

F. H. de Panza

Almacén - Ferretería - Menaje

Depósito permanente de:
Papas, Cebollas, Ajos, Fiambres, Quesos, Manteca, Forrajes, Leña, Carbón, Grasa de Cerdo

Ventas por mayor y menor

Atención especial para familias con rápido repa a domicilio.

Haga sus pedidos por intermedio de nuestro teléfono No. 111 y saldrá beneficiado en sus compras.

Toneles vacíos
Compro cascos de vino, vacíos, en buen uso; de grasa y aceite a precios convenientes.

3 de Febrero y Santa Fé Posadas (Misiones)

Transportes «Numancia»

La Empresa que conviene por sus tarifas económicas y buen servicio.

ATENCION PERSONAL

NUEVA TARIFA DE CARGAS

A REGIR DESDE EL 1.º DE NOVRE. DE 1927

De Estación Lacroze a Posadas Por cada 1000 kilos, fracciones de 10 en 10 k

Clase Especial \$ 7.00 Alambre liso Cal Cachón de piedra Fierro lingotes, barras o atados Portland Resina Sal común Soda caustica Talco	Clase B \$ 35.50 Tubos gas Tiza Vidrios comunes Ataúdes Básculas Bebederos Colchones Cocinas Damañuanas vacías Escaleras Escobas Estopa Jaulas Muebles Regalos y demás artículos no especificados en las tarifas anteriores. Artículos de mimbre atoramos doble peso en esta categoría	Clase C \$ 80.00 Todo artículo de ferretería y almacén no especificado anteriormente Bazar Cerveza menor cantidad Cigarreria Drogueria Fardos arpillera Farmacia Liberia Merceria Roperia Talañarteria Tienda Zapateria
---	---	---

TARIFA DE FLETES MINIMOS
QUE REGIRA DESDE EL 10 DE MAYO DE 1930

Hasta 10 kilos	\$ 1.50
De 11 a 20 kilos	2.50
De 21 a 30 kilos	3.—
De 31 kilos en adelante	4.—

TRANSPORTES «NUMANCIA»
F. LACROZE 3517 — BUENOS AIRES
Agente en Posadas: Elisardo filonso
CATAMARCA 315 — TELEFONO 194
Galpón N.º 4 en Lacroze

Empresa de Transportes Terrestres y Fluviales Jacobsen Hnos.

Agentes Marítimos y Despachantes de Aduana

Navegación en el Alto Paraná con Salidas Fijas

«Ciudad de Posadas»

Sale con carga y pasajeros haciendo escalas en todos los Puertos Argentinos hasta Puerto Bemberg los días 2—7—12—17—22 y 27 de cada mes a las 9 horas.

«Cuñatay»

Sale con carga y pasajeros hasta Gisela los días Lunes, Miércoles y Viernes.

«Angaité»

Para ELDORADO con Cargas Generales.

Inflamables y animales en Pié UN Viaje semanal.

Agentes en el territorio para la venta de los productos

«TEXACO»

Santa Fé 427

Posadas — Misiones

«LA CARGADORA»

Mac Leod Hnos.

TARIFA ESPECIAL DE CARGAS No. 105

a regir desde el 1.º de Octubre de 1927.

Entre estaciones Puerto (Bs. Aires) y Posadas

Esta tarifa anula las anteriores

Por cada mil kilos, divididos en fracciones de diez kilos

Clase Especial \$ 27.00 Alambre liso Cal Cachón de piedra Fierro lingotes, barras o atados Portland Resina Sal común Soda caustica Talco	Clase A \$ 31.50 Azúcar en bolsas Alpiste Alambre púa Aceite comestible y mineral Arroz Avejas Alquitran Cerveza (wagón completo) Cebolla en bolsas Café crudo	Clase B \$ 35.50 Todo artículo de ferretería y almacén no especificado anteriormente. Bazar Cerveza menor cantidad	Clase C \$ 80.00 Ataúdes Básculas Bebederos Colchones Cocinas Damañuanas vacías Escaleras Escobas Estopa Jaulas Muebles Regalos y demás artículos no especificados en las tarifas anteriores. Artículos de mimbre atoramos doble peso en esta categoría.
--	---	--	--

Recomendamos muy especialmente a los señores comerciantes se sirvan indicar en sus pedidos a las casas vendedoras que entreguen sus mercaderías a LA CARGADORA, que no haciendo esta indicación, sucede que los remitentes entregan las cosas de empaque a otras empresas, resultando el fraccionamiento en las cargas, lo que implica siempre aumento de gastos en transportes que el comerciante debe evitar en lo posible.

El flete mínimo por cada consignación será de 5 \$

NOTA: Las cargas recogidas en domicilio Buenos Aires con nuestros carros se cobrará importe aparte

Acarran \$ 7.00 los mil kilos

Galpón de Carga: Estación Bs. Aires (F. C. E. R.) Ribera Sud

Agentes en Posadas: **Juan B. Mola & Cía.**

«LA CARGADORA» Bolívar 375

Para comer bien visite Vd. la FRUTERIA y FIAMBRERIA

«Buenos Aires»

Siempre encontrará cosas nuevas y recién recibidas

S. PLANTIER y Cía.

Félix Azara 242

Telefono 145 Posadas

Instituto Radiológico

DE LOS

Doctores J. Parola y E. Barreyro

Radioscopias, Radiografías y Radio-diagnóstico

CALLE SAN MARTIN (Casa del doctor P. Osvaldo Ruiz)

POSADAS

Mande sus cartas por vía aérea

Urgente... Urgente... Urgente...

Aprovechen los beneficios que les reporta nuestro **SERVICIO AEREO**, remitiendo toda su correspondencia al Interior y Exterior

los **MARTES y VIERNES, MIERCOLES y DOMINGO**

AEROPOSTA ARGENTINA San Martín 339

NO SE DEJE Vd. ENGAÑAR

Compre en casa de confianza

«La Mueblería Europea»

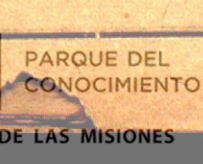
Le servirá bien y lealmente

Pedro Chapov
16 años establecido

Calle Colón 167 al 73
POSADAS, MISIONES



Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del «Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2016» del CEIPE.



Precios de suscripción	TERMINO	Ciudad	INTERIOR
	Por un mes.	\$ 1.40	—
	tres meses.	\$ 4.20	—
	un año.	\$ 16.80	\$ 18.—

LA TARDE

E. DIARIO DE MAYOR CIRCULACION EN MISIONES

AÑO XVIII

POSADAS (Misiones), Noviembre 3 de 1930

Núm. 6256

El aviso, constituye la fuente de ganancias de comercio moderno. Busque en estas páginas uno que le interesa

Fiambrería Alemana

Sarmiento y Colón (Al lado del diario LA TARDE)
TELÉFONO 388

Especialidades en Fiambres Finos,
Café, Te y Chocolate

AGENTE DEPOSITARIO DE LOS PRODUCTOS SIG
(POLVOS PARA HORNEAR), ETC.

Restaurant "La Castellana"

Comida puramente casera. — Servicio permanente. Minutas a todas horas. Se reciben pensionistas con y sin cama. — Se mandan viandas a domicilio. — Precios módicos.

Buenos Aires 320

Teléfono 726

POSADAS

Conserve su ropa mandándola al

Lavadero Porteño "El Porvenir"

El que: No usa máquinas ni lavandinas.
El que: Lava y plancha de acuerdo al sistema más moderno.
El que: Puede hacer cualquier trabajo por delicado que sea, con la urgencia que usted necesite.
El que: Tiene taller especial para trajes y vestidos de casimiro, brin, seda, etc. y camisas y cuellos de brillo.
Y per último: El único que desinfecta convenientemente y sin mezclar, toda la ropa.

Llame al Teléfono 668

Buenos Aires 450—Posadas

Julio Dionisi

Constructor de Obras

Planos y Presupuestos

Posadas

3 DE FEBRERO 381

Misiones

Automovilistas!!

Equipe su Coche o Camión
con Cubiertas y Cámaras de
más alto rendimiento.

Pida

PIRELLI

Cubiertas y Cámaras para Bicicletas todos tipos y tamaños
Especialidad
PIRELLI

Precio y Calidad

Santiago Terzi

Teléfono 312

POSADAS

Almacén HIERRO

—DE—
Román Hierro

Vidrios ingleses sencillos y dobles,
por cajones cerrados y
cortados a medida

Precios que no admiten Competencia

3 DE FEBRERO
y RIOJA

Teléfono N.º 560
POSADAS

Compra de Yerba Canchada

JORGE TOMPOS

ACOFIADOR

Dirigir muestras y precios a CORPUS
TELÉFONO 27

Emp. "La Higiénica Misionera"

Servicio de Carros Atmosféricos

— de —

Silvio Dei Castelli

Sin excepción al contado

Tarifa:

Por cada tanque de 1,500 litros, Pozo Negro \$ 17.00
> > > > 1,500 > Sumidero > 12.00

Posadas

Teléfono 448

Con motivo del ensanche de mi local y en calidad de propaganda, ofrezco a mi distinguida clientela una hermosa portátil s/diseño con capacidad para transportar cómodamente 8-10 discos de 25 cm., membrana ortofónica, etc. al precio de \$ 50 m/n., incluyendo en este precio 6 discos dobles de 25 cm. cuyo precio es de \$ 2 50 y 200 púas, a elección del interesado.



Casa Otto Immler

Posadas

Misiones

La Italia

Compañía de Seguros Generales
FUNDADA EN EL AÑO 1887
Adherida a la Cámara Sindical de Aseguradores

La rectitud en todos sus procederes y sólido prestigio adquirido en sus 44 años de vida, hace que sea la Compañía preferida del público para los seguros de:

Vida—Incendio—Marítimos—Accidentes del Trabajo—Automóviles—Cristales

Administración: Corrientes 650—Es Aires
Agencia General para Misiones: Inspección para el Norte de la República y Paraguay:
Freaza Hermanos Teléfono 619 Colón 165 POSADAS
Arturo M. Ferrajoli Teléfono 842 Colón 561 POSADAS

Pilas Eveready y otras marcas recibió la GRAN

Tienda "Leon Mazal"

Calle Buenos Aires y Santa Fé (A media cuadra de la Casa Mola)

Gran Surtido en Artículos del Ramo

Precios Reducidos.—Perfumería: Surtido Completo
Los pedidos del interior se despachan en el día

Quilmes Cristal, Quilmes Pock y Malta Quilmes

Tres productos que siempre han sido insuperados, que no se hallan expuestos a las alternativas de la temperatura como sus similares, inferiores manteniéndose invariablemente, inmejorables. Recomiéndase muy especialmente, verificar la cápsula metálica, a fin de evitar posibles involuntarias confusiones pues, los productos QUILMES en razón de su superioridad, se venden a precios lícitamente más elevados que los de sus competidores.

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2016" del CEIPE.

CARGUE sus acumuladores con Electro Iberia, en la Agencia Ford de los señores Blosset Hnos. No tendrá que preocuparse más de cargarlos.

Aviso comercial

Por el presente tengo el agrado de comunicar a mis clientes y al público en general que por escritura pública pasada ante el escribano de esta ciudad don Luis Jorge Rojas, con fecha 30 de Setiembre de 1930, hemos disuelto de mutuo y común acuerdo la sociedad «Madoery, Bresca y Cia.», que giraba en esta plaza, haciéndose cargo del activo y pasivo de la misma mis ex-convocados don Carlos Samuel Madoery y don Alfredo Raul Madoery, quienes continúan al frente de los negocios a que se dedicaba la sociedad disuelta.
Posadas (Misiones), Octubre 18 de 1930
Casimiro Bresca

Alquilase: Salón para negocio con mostrador y estantes comodidad para familia; calle Colón y Belgrano.

Paiva y Rodriguez

Ramos Generales

Navegación al Alto Paraná

Remolador «Fuerte Olimpo»

Escritorio y depósito: Sarmiento N.º 362
Teléfono 2011

Posadas

Misiones

Hotel Pensión

Se desea vender por tener que atender el dueño otro negocio. La pensión cuenta con buena clientela, paga poco alquiler y está ubicada en posición central. Se da facilidades de pago pudiendo dar el interesado garantías a satisfacción. Informes H. E. 1930 este Diario.

Peluquería Sisto Hnos.

Palace Hotel

Comunica a su distinguida clientela que cuenta con un oficial peinador y melenista venido recientemente de la capital federal.

Tarifa

Corte de melena 0.70

> > > > menores > 0.60

Camarin reservado para peinados de diferente estilos a precios reducidos.

Pida por teléfono N.º 513 será atendido inmediatamente.

DEPOSITO DE CANA DE PURA MIEL

La mejor que se fabrica en el Paraguay

Pídanla en la Sucursal de LA YEGREÑA, en Encarnación

Calle Presidente Franco, a una cuadra de la Aduana

CONFITERIA "LA PALA"

LA MAS ACREDITADA Y LA QUE VENDE A PRECIOS MAS COMODOS

Surtido permanente en Cajas de Bombones y sueltos, Postres y Masas. — Frutas frescas todos los correos.

COLON 240

TELEFONO 704

"LA PAZ DE LAS NACIONES"

de

MANUEL JOSE PACHECO

La acreditada casa de Manuel José Pacheco ofrece al público los ramos de almacén, ferretería artículos en general, ventas al por mayor y menor. Ha recibido un gran surtido de mercadería general y sigue recibiendo actualmente.

No admite competencia porque sus mercaderías son garantizadas en calidad y reducidas en sus precios

No se deje engañar por grandes que sean los detalles de propaganda de muchas casas.

¿Por qué vende artículos tan buenos y baratos?

Porque sus compras y ventas son al contado.

Visiten y se convencerán

Junín 651 al 659

Posadas—Misiones

ALMACEN "LA PIEDAD"

Por Mayor y Menor—Depósito de Forrajes Permanente

—DE—
LUIS OJEDA

REPARTO A DOMICILIO

Hagan sus pedidos por Teléfono N.º 423

Córdoba y San Luis

POSADAS (Misiones)

Panadería "La Silenciosa"

Elaboración mecánica moderna de pan y galleta

Especialidad en medias lunas, bizcochitos, palitos y factura en general de panadería

Anexo Almacén de comestibles

BOLIVAR 178

TELÉFONO 643



CEIPE

MISIONES PROVINCIA

PARQUE DEL CONOCIMIENTO

BIBLIOTECA PUBLICA DE LAS MISIONES